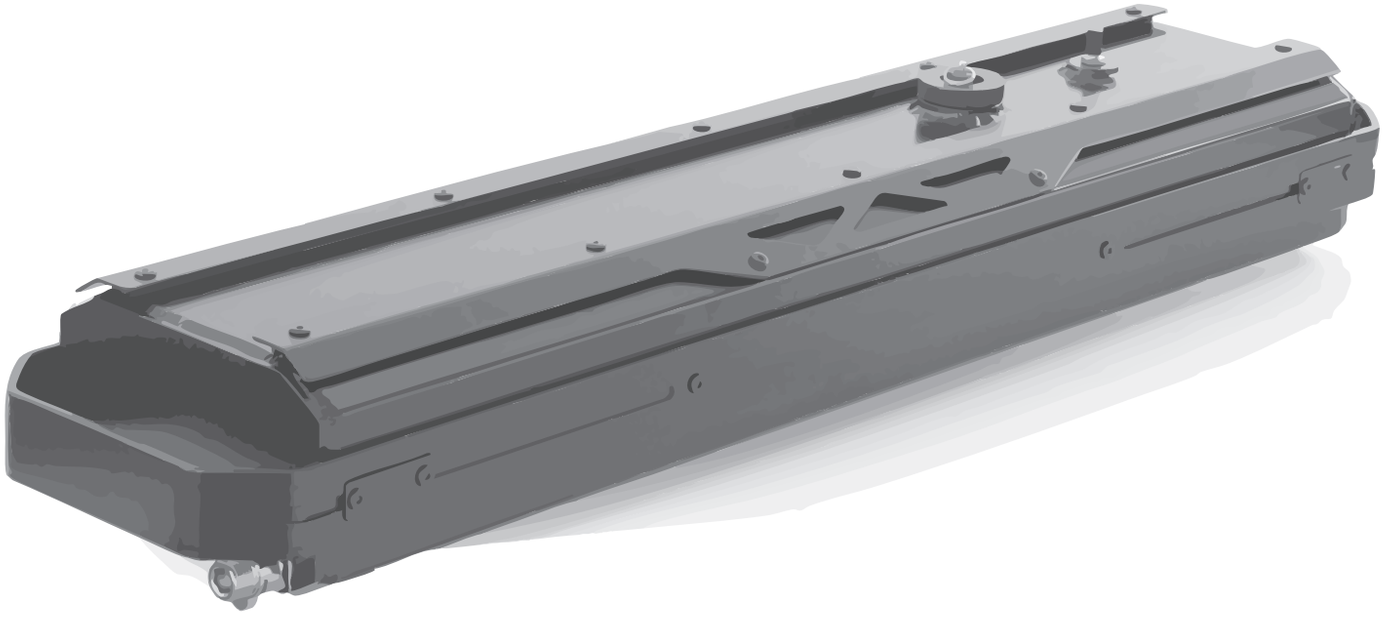
INSTRUCTION

EVOTANK



Index

Maintance 3
Wartung

Warranty 4
Garantie

Guide..... 5
Anleitung

Specs..... 6
Technische Daten

Lassen Sie kein Wasser in den Speichertanks zurück, wenn Gefriertemperaturen herrschen, da dies Schäden an der Ausrüstung verursachen kann.
Verwenden Sie kein Frostschutzmittel im Tank.
Füllen Sie kein Frostschutzmittel in die Ausrüstung! Entleeren Sie den Wassertank vollständig, bevor Frostbedingungen auftreten. | Do not leave water in storage tanks at freezing temperatures, as this may damage your equipment. Do not put antifreeze into the equipment! Make sure the water tank is emptied under freezing conditions.

Nutzen Sie keine automatische Autowaschanlage, solange der Wassertank installiert ist. Entfernen Sie den Wassertank vor der Einfahrt in die Waschanlage, um Schäden am Fahrzeug und am Wassertank zu vermeiden.
| Do not use the automatic car wash machine when the water tank is installed. Before entering the automatic car wash, you must remove the water tank from the vehicle to avoid damage to your vehicle and the water tank.

Überprüfen Sie die Halterung des Wassertanks regelmäßig und ziehen Sie sie bei Bedarf fest. Insbesondere bei Fahrten auf unebenen Straßen sollten Sie anhalten, um die Halterung zu kontrollieren und gegebenenfalls nachzuziehen.
Eine unzureichend gesicherte Halterung kann dazu führen, dass der Wassertank während der Fahrt, bei plötzlichem Bremsen, scharfen Kurven oder Unfällen vom Fahrzeug fällt. Dies könnte Schäden an Ihrem Fahrzeug oder an anderen Fahrzeugen, Verletzungen oder sogar lebensgefährliche Situationen verursachen.
Haftungsausschluss:
Wir übernehmen keine Verantwortung für Schäden oder Verletzungen, die durch das Herunterfallen des Wassertanks entstehen.
| Check and tighten bracket regularly. Also, when traveling on rough roads, be sure to stop to check and tighten the mounting bracket. Failure to do so may result in water tanks falling off your vehicle during travel,sudden stops,sharp turns,or accidents. This may result in damage,injury,or death to the water tank, your vehicle, or other vehicles. We are not responsible for any damage or injury caused by the tank falling off the vehicle.

Entleeren Sie die Wassertanks vollständig vor der Lagerung.
Lagern Sie die Tanks trocken, indem Sie das Ventil geöffnet lassen. Halten Sie dabei den Schlauch und die Einfüllabdeckung geschlossen.
Ziehen Sie regelmäßig alle Schrauben fest und überprüfen Sie die montierten Teile sowie das Zubehör auf sicheren Halt und Unversehrtheit. | When stored, completely empty the car-mounted water tanks . Store dry when the valve is open and the hose and fill cover are closed. A regular basis tighten all screws, install hardware and accessories.

Warranty | Garantie

Es gilt eine gesetzliche Gewährleistungsfrist von 2 Jahren | A statutory warranty period of 2 years applies.

Nicht in der Garantie enthalten:

Unsachgemäße Nutzung, falsche Wartung oder private Modifikationen durch den Benutzer sind ausgeschlossen. Künstliche Leistungsstörungen, kosmetische Schäden und ähnliche Probleme während des Zeitraumes der Gewährleistung sind ebenfalls nicht abgedeckt | Improper use, incorrect maintenance, or unauthorized modifications by the user are excluded.
Artificial performance failures, cosmetic damage, and similar issues during the warranty period are also not covered.

Guide | Anleitung

Schritt 1: Öffnen Sie die Abdeckung des Druckentlastungsventils und füllen Sie den Tank über die Wasser-Einfüllöffnung, bis das Wasser überläuft. Ziehen Sie anschließend die Abdeckung des Druckentlastungsventils fest.
Schritt 2: Verwenden Sie eine Luftpumpe, um den Tank aufzufüllen, bis das Druckentlastungsventil auslöst (maximaler Druck: 4,5 bar). Der Druck im Tank sollte zu diesem Zeitpunkt etwa 2,5 bar betragen. Danach kann der Tank sofort verwendet werden.
Schritt 3: Öffnen Sie das Eckventil am Ende des Auslassrohrs und betätigen Sie gleichzeitig den Duschschalter, um den Fahrzeug-Wassertank zu verwenden.

Wichtiger Hinweis:
Beachten Sie während der Nutzung stets Ihre Sicherheit. Befolgen Sie strikt die angegebenen Bedienungsschritte, um unsachgemäße Handhabung und mögliche Unfälle zu vermeiden.

Step 1: Open the cover of the pressure relief valve and fill the tank through the water filling opening until the water overflows. Then, securely tighten the cover of the pressure relief valve.

Step 2: Use an air pump to fill the tank until the pressure relief valve activates (maximum pressure: 4.5 bar). The pressure in the tank should be about 2.5 bar at this point. The tank can then be used immediately.

Step 3: Open the corner valve at the end of the outlet pipe and simultaneously activate the shower switch to use the vehicle water tank.

Important Note:
Always prioritize your safety during use. Strictly follow the provided operating steps to avoid improper handling and potential accidents.

Technische Daten | Specs

Capacity | Kapazität	**16L**	**26L**	**36L**
Length | Länge	940mm	1450mm	1950mm
Width | Breite	213mm	213mm	213mm
Höhe | Height	129mm	129mm	129mm
Total Weight | Totalgewicht	9.4kg	14.07kg	18.5kg
Weight of full Water | Gewicht mit vollem Tank	25.6kg	39.51kg	54.11kg
Water Pipe | Wasserschlauch	3m	3m	3m
Switch |	Brass | Messing	Brass | Messing	Brass | Messing
PSI(Max)	450KPa	450KPa	450KPa
Packing Size | Verpackungsgröße	990x280x185MM	1520x280x185MM	2020x280x185MM
Color | Farbe	Black | Schwarz	Black | Schwarz	Black | Schwarz

BACK TO THE WOODS

Herausgeber
Winch Industry GmbH
86368 Gersthofen
+49 821 567 330 40
info@vickywood.com

VICKY VILLAGE
vickywood.com/showroom
vickywood.com
facebook.com/vickywood.de
@vickywood_camp
#vickywood

VICKYWOOD
ist eine eingetragene Marke der Firma Winch Industry GmbH.
VICKYWOOD is a registered trademark of Winch Industry GmbH.